

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2018/562**z dnia 9 kwietnia 2018 r.****zmieniające rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 1354/2011 otwierające unijne roczne kontyngenty taryfowe w odniesieniu do owiec, kóz, mięsa baraniego i koziego**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 187 lit. a) i b),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 1354/2011 ⁽²⁾ przewiduje otwarcie unijnych rocznych kontyngentów taryfowych w odniesieniu do owiec, kóz, mięsa baraniego i koziego, w tym tych pochodzących z Islandii.
- (2) W art. 4 rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 1354/2011 przewidziano, że kontyngentami taryfowymi otwartymi tym rozporządzeniem zarządza się zgodnie z art. 308a, 308b i art. 308c ust. 1 rozporządzenia Komisji (EWG) nr 2454/93 ⁽³⁾. Rozporządzenie (EWG) nr 2454/93 zostało zastąpione rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) 2015/2447 ⁽⁴⁾ oraz zostało uchylone rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) 2016/481 ⁽⁵⁾ ze skutkiem od dnia 1 maja 2016 r. Należy zatem zaktualizować odniesienia do rozporządzenia (EWG) nr 2454/93.
- (3) Ponadto w art. 5 ust. 2 lit. b) rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 1354/2011 przewidziano, że dowodem pochodzenia w przypadku kontyngentów taryfowych innych niż te stanowiące część umowy w sprawie preferencyjnej stawki celnej jest dowód pochodzenia ustalony zgodnie z art. 47 rozporządzenia (EWG) nr 2454/93. Wydaje się, że dowód pochodzenia nie jest już konieczny, ponieważ zgodnie z art. 61 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 ⁽⁶⁾ organy celne mogą zażądać od zgłaszającego udowodnienia pochodzenia produktów inaczej niż za pomocą formalnego dowodu pochodzenia. Jednakże dowód pochodzenia wydany zgodnie z art. 47 rozporządzenia (EWG) nr 2454/93 zawiera również informacje, które są nadal konieczne, aby różnicować produkty do celów obliczenia ekwiwalentu wagowego tusz zgodnie z art. 3 rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 1354/2011. W związku z tym konieczne jest uwzględnienie wymogu przedstawienia nowego dokumentu zawierającego te informacje.
- (4) W dniu 23 marca 2017 r. Unia Europejska i Islandia podpisały porozumienie w formie wymiany listów (zwane dalej „porozumieniem”) w sprawie dodatkowych preferencji w handlu produktami rolnymi. Podpisanie tego porozumienia w imieniu Unii zostało zatwierdzone decyzją Rady (UE) 2016/2087 ⁽⁷⁾, a jego zawarcie – decyzją Rady (UE) 2017/1913 ⁽⁸⁾.

⁽¹⁾ Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671.

⁽²⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 1354/2011 z dnia 20 grudnia 2011 r. otwierające unijne roczne kontyngenty taryfowe w odniesieniu do owiec, kóz, mięsa baraniego i koziego (Dz.U. L 338 z 21.12.2011, s. 36).

⁽³⁾ Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 2454/93 z dnia 2 lipca 1993 r. ustanawiające przepisy w celu wykonania rozporządzenia Rady (EWG) nr 2913/92 ustanawiającego Wspólnotowy Kodeks Celny (Dz.U. L 253 z 11.10.1993, s. 1).

⁽⁴⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2015/2447 z dnia 24 listopada 2015 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania niektórych przepisów rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 ustanawiającego unijny kodeks celny (Dz.U. L 343 z 29.12.2015, s. 558).

⁽⁵⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2016/481 z dnia 1 kwietnia 2016 r. uchylające rozporządzenie Komisji (EWG) nr 2454/93 ustanawiające przepisy w celu wykonania rozporządzenia Rady (EWG) nr 2913/92 ustanawiającego Wspólnotowy Kodeks Celny (Dz.U. L 87 z 2.4.2016, s. 24).

⁽⁶⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 z dnia 9 października 2013 r. ustanawiające unijny kodeks celny (Dz.U. L 269 z 10.10.2013, s. 1).

⁽⁷⁾ Decyzja Rady (UE) 2016/2087 z dnia 14 listopada 2016 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, Porozumienia w formie wymiany listów między Unią Europejską a Islandią w sprawie dodatkowych preferencji w handlu produktami rolnymi (Dz.U. L 324 z 30.11.2016, s. 1).

⁽⁸⁾ Decyzja Rady (UE) 2017/1913 z dnia 9 października 2017 r. w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów między Unią Europejską a Islandią w sprawie dodatkowych preferencji w handlu produktami rolnymi (Dz.U. L 274 z 24.10.2017, s. 57).

- (5) Zgodnie z załącznikiem V do porozumienia Unia ma dodać ogólną ilość 1 200 ton do obowiązującego obecnie bezcłowego kontyngentu dla Islandii w odniesieniu do mięsa baraniego i koziego objętego odpowiednio kodami taryfowymi 0204 i 0210 oraz ma otworzyć nowy unijny roczny kontyngent bezcłowy w wysokości 300 ton na przetworzone mięso baranie objęte kodem 1602 90. Dodatkowy kontyngent w wysokości 1 200 ton oraz nowy kontyngent w wysokości 300 ton mają zostać zrealizowane zgodnie z tabelą w załączniku V do porozumienia.
- (6) Ilości produktów, które mają zostać przywiezione w ramach kontyngentów taryfowych otwartych rozporządzeniem wykonawczym (UE) nr 1354/2011, zostały wyrażone w ekwiwalentach wagowych tusz obliczonych za pomocą współczynników określonych w art. 3 wspomnianego rozporządzenia. W odniesieniu do nowego kontyngentu na przetworzone mięso baranie należy ustanowić nowy współczynnik przeliczania na ekwiwalent wagowy tusz.
- (7) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie wykonawcze (UE) nr 1354/2011.
- (8) W porozumieniu przewidziano jego wejście w życie w dniu 1 maja 2018 r. W 2018 r. dodatkowe ilości mięsa baraniego i koziego oraz ilości przetworzonego mięsa baraniego objętego nowym kontyngentem, które mają zostać udostępnione na podstawie porozumienia, powinny zostać obliczone proporcjonalnie, z uwzględnieniem daty wejścia w życie tego porozumienia.
- (9) Aby ułatwić sprawne wdrożenie nowych przepisów rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 1354/2011, wszystkie środki ustanowione w niniejszym rozporządzeniu powinny mieć zastosowanie od tego samego dnia, w którym wejdzie w życie porozumienie.
- (10) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu ds. Wspólnej Organizacji Rynków Rolnych,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W rozporządzeniu wykonawczym (UE) nr 1354/2011 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w art. 3 ust. 2 dodaje się lit. e) w brzmieniu:

„e) w przypadku przetworzonego mięsa baraniego: 1,00.”;

- 2) art. 4 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 4

Na zasadzie odstępstwa od przepisów zawartych w tytule II części A i B rozporządzenia (WE) nr 1439/95 kontyngentami taryfowymi ustanowionymi w niniejszym rozporządzeniu zarządza się zgodnie z art. 49–54 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2015/2447 (*). Nie wymaga się pozwoleń na przywóz.

(*) Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2015/2447 z dnia 24 listopada 2015 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania niektórych przepisów rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 ustanawiającego unijny kodeks celny (Dz.U. L 343 z 29.12.2015, s. 558).”;

- 3) dodaje się art. 4a w brzmieniu:

„Artykuł 4a

1. Pochodzenie produktów objętych kontyngentem taryfowym innym niż te wynikające z umów w sprawie preferencyjnej stawki celnej określa się zgodnie z przepisami obowiązującymi w Unii.

2. Pochodzenie produktów objętych kontyngentem taryfowym stanowiącym część umowy w sprawie preferencyjnej stawki celnej określa się zgodnie z postanowieniami zapisanymi w tej umowie.”;

- 4) art. 5 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 5

1. Aby skorzystać z kontyngentów taryfowych określonych w załączniku, należy przedłożyć organom celnym Unii ważny dowód pochodzenia wraz ze zgłoszeniem celnym do dopuszczenia do obrotu danych produktów.

2. W przypadku kontyngentu taryfowego stanowiącego część umowy w sprawie preferencyjnej stawki celnej dowodem pochodzenia, o którym mowa w ust. 1, jest dowód pochodzenia określony w tej umowie.

W przypadku kontyngentów taryfowych innych niż te wynikające z umów w sprawie preferencyjnej stawki celnej zastosowanie ma art. 61 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 (*).

W przypadku gdy kontyngenty taryfowe pochodzące z tego samego państwa trzeciego i objęte akapitem pierwszym i drugim zostają połączone, wówczas unijnym organom celnym przedkłada się dowód pochodzenia ustanowiony w odpowiedniej umowie wraz ze zgłoszeniem celnym do dopuszczenia do obrotu danych produktów.

3. W przypadku kontyngentów taryfowych innych niż te wynikające z umów w sprawie preferencyjnej stawki celnej unijnym organom celnym przedkłada się zgłoszenie celne do dopuszczenia do obrotu danych produktów wraz z dokumentem wydanym przez właściwy organ lub agencję w państwie trzecim pochodzenia. Dokument ten zawiera następujące informacje:

- a) nazwę lub imię i nazwisko nadawcy;
- b) rodzaj produktu i kod CN;
- c) liczbę opakowań, ich rodzaj oraz umieszczone na nich znaki i numery;
- d) numer porządkowy lub numery porządkowe danego kontyngentu taryfowego;
- e) całkowitą wagę netto z podziałem na kategorie współczynnika zgodnie z art. 3 ust. 2 niniejszego rozporządzenia.

(*) Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 z dnia 9 października 2013 r. ustanawiające unijny kodeks celny (Dz.U. L 269 z 10.10.2013, s. 1).";

5) załącznik zastępuje się tekstem znajdującym się w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie trzeciego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 maja 2018 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 9 kwietnia 2018 r.

W imieniu Komisji
Phil HOGAN
Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK

„ZAŁĄCZNIK

MIĘSO BARANIE I KOZIE (w tonach ekwiwalentów wagowych tusz) UNIJNE KONTYNGENTY TARYFOWE

Kod CN	Cło <i>ad valorem</i> %	Cło specyficzne EUR/100 kg	Nr porządkowy w systemie »kto pierwszy, ten lepszy«					Pochodzenie	Roczna wielkość w tonach ekwiwalentów wagowych tusz	
			Żywe zwierzęta (współczynnik = 0,47)	Jagnięcina bez kości ⁽¹⁾ (współczynnik = 1,67)	Baranina bez kości/mięso owcze bez kości ⁽²⁾ (współczynnik = 1,81)	Mięso z kością i tusze (współczynnik = 1,00)	Przetworzone mięso baranie (współczynnik 1,00)			
0204	Zero	Zero	—	09.2101	09.2102	09.2011	—	Argentyna	23 000	
			—	09.2105	09.2106	09.2012	—	Australia	19 186	
			—	09.2109	09.2110	09.2013	—	Nowa Zelandia	228 254	
			—	09.2111	09.2112	09.2014	—	Urugwaj	5 800	
			—	09.2115	09.2116	09.1922	—	Chile ⁽³⁾	8 000	
			—	09.2121	09.2122	09.0781	—	Norwegia	300	
			—	09.2125	09.2126	09.0693	—	Grenlandia	100	
			—	09.2129	09.2130	09.0690	—	Wyspy Owcze	20	
			—	09.2131	09.2132	09.0227	—	Turcja	200	
			—	09.2171	09.2175	09.2015	—	Inne ⁽⁴⁾	200	
			—	09.2178	09.2179	09.2016	—	<i>Erga omnes</i> ⁽⁵⁾	200	
0204, 0210 99 21, 0210 99 29, ex 0210 99 85	Zero	Zero	—	09.2119	09.2120	09.0790	—	Islandia	Rok 2018	2 117
									Rok 2019	2 783
									Począwszy od 2020 r.	3 050

Kod CN	Cło <i>ad valorem</i> %	Cło specy- ficzne EUR/100 kg	Nr porządkowy w systemie »kto pierwszy, ten lepszy«					Pochodzenie	Roczna wielkość w tonach ekwiwa- lentów wagowych tusz	
			Żywe zwie- rzęta (współczynnik = 0,47)	Jagnięcina bez kości ⁽¹⁾ (współczynnik = 1,67)	Baranina bez kości/mięso owcze bez kości ⁽²⁾ (współczynnik = 1,81)	Mięso z kością i tusze (współczynnik = 1,00)	Przetworzone mięso baranie (współczynnik 1,00)			
0104 10 30 0104 10 80 0104 20 90	10 %	Zero	09.2181	—	—	09.2019	—	<i>Erga omnes</i> ⁽⁵⁾	92	
ex 1602 90 10, 1602 90 91	Zero	Zero	—	—	—	—	09.2118	Islandia	Od dnia 1 maja 2018 r.	67
									Rok 2019	233
									Począwszy od 2020 r.	300

⁽¹⁾ Oraz mięso kozłat.

⁽²⁾ Oraz mięso kozie inne niż mięso kozłat.

⁽³⁾ Kontyngent taryfowy dla Chile zwiększa się o 200 t rocznie.

⁽⁴⁾ »Inne« odnosi się do wszystkich członków WTO z wyjątkiem Argentyny, Australii, Nowej Zelandii, Urugwaju, Chile, Grenlandii oraz Islandii.

⁽⁵⁾ »*Erga omnes*« odnosi się do wszystkich miejsc pochodzenia, w tym państw wymienionych w niniejszej tabeli.”